

Zmluva o umeleckom vystúpení

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a podľa § 94-106 zákona č. 185/2015
Z. z.

o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (ďalej len „autorský zákon“)

a) Usporiadateľ : **obec BELÁ NAD CIROCHOU**

- Sídlo : Osloboditeľov 535/33 06781 Belá nad Cirochou

Korešpondenčná adresa : Osloboditeľov 535/33,06781,Belá nad Cirochou

IČO: 00322814

DIČ: 2020794435

IČ DPH: SK2020794435

Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.

Č.ú.: IBAN: SK5902000000000022420532

Kontakt: JÁN VAJDA starosta obce a Ing. Natália Gerbocová sekretariát obce

Mobil :

Email : sekretariat@belanadcirochou.sk

b) Umelec : **ALAN MURIN**

Obchodná firma: **Heddy Keddy Services s.r.o.**

Sídlo: Na Záhumní 290/44, Fintice, 08216 Slovensko

Korešpondenčná adresa firmy: Na Záhumní 290/44, Fintice, 08216 Slovensko

IČO: 52894673

DIČ: 2121173703

IČ DPH: SK2121173703

Číslo účtu : SK85 1100 0000 0029 4308 1503

Email : info@heddykeddy.sk

Mobil :

Kontakt: ĽUBOŠ ROMČO – konateľ

Uzatvárajú túto
zmluvu o umeleckom vystúpení:
(ďalej „táto zmluva“)

Článok 1 Východiská tejto Zmluvy

1.1. Usporiadateľ prehlasuje, že v rámci svojej oprávnenej činnosti organizuje kultúrnu akciu podľa špecifikácie uvedenej nižšie (ďalej „Kultúrna akcia“):

Podujatie : Deň Obce 2027 obec **BELÁ NAD CIROCHOU**

Miesto konania: **BELÁ NAD CIROCHOU - FUTB. IHRISKO**

Dátum a čas: 28. 8. 2026 sobota 21:00

1.2. Usporiadateľ prehlasuje, že má záujem, aby v rámci Kultúrnej akcie bol poskytnutý umelecký výkon, „ALAN MURIN“ podľa špecifikácie uvedenej nižšie (ďalej „Umelecký výkon“):

Umelec: **ALAN MURIN - rapper**

Začiatok výkonu: **21:00**

Doba trvania výkonu: **45 min.**

Zvuková skúška: podľa dohovoru

Článok 2 Predmet tejto Zmluvy

2.1. Touto zmluvou sa umelec zaväzuje poskytnúť umelecký výkon (vystúpenie na kultúrnom podujatí), a Usporiadateľ sa zaväzuje zaplatiť za to Umelecovi odmenu (ďalej „Odmena“).

2.2. Zmluvné strany pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností sa výslovne dohodli, že Umelec dáva súhlas Usporiadateľovi na vyhotovenie obrazového a zvukovoobrazového záznamu z Vystúpenia výhradne na nekomerčné využitie a vlastné potreby Usporiadateľa. V prípade iného ako nekomerčného použitia týchto záznamov je Usporiadateľ povinný vopred si vyžiadať písomný súhlas Umelca a povolenie s použitím týchto záznamov. Táto Zmluva neoprávňuje Usporiadateľa ani akúkoľvek tretiu osobu k zhotovovaniu obrazových, zvukových či obrazovo-zvukových snímok Umelca zo skúšok, šatne a pod.

Článok 3 Odmena a platobné podmienky

3.1. Zmluvné strany sa dohodli na výške Odmeny vo výške **6000€ + DPH (7.380€ vrátane DPH)** cena je vrátane cestovných nákladov

3.2. Odmena je splatná vopred, najneskôr dňom, kedy má byť vykonaný Umelecký výkon, a to na základe zálohovej faktúry vystavenej Umeľcom, ak usporiadateľ nezaplatí riadne či včas, je Umelec oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť, pričom v takomto prípade je Usporiadateľ povinný zaplatiť Umelecovi storno poplatok.

3.3. Odmena sa platí bezhotovostným prevodom na účet Umelca vedeného v banke **TATRA** **BANKE, a.s.** , číslo účtu: **SK85 1100 0000 0029 4308 1503** zálohovou faktúrou.

Článok 4 Prevedenie Umeleckého výkonu

4.1. Umelec sa zaväzuje byť prítomný v mieste prevedenia Umeleckého výkonu v dostatočnom predstihu pred zahájením Umeleckého výkonu. Ustanovenia vety prvej platia obdobne pre prípadné zvukové skúšky, ak sa majú podľa tejto Zmluvy konať.

4.2. Umelec sa zaväzuje vykonať výkon podľa jeho najlepších znalostí a schopností.

4.3. Usporiadateľ je povinný rešpektovať pokyny Umelca, ako aj spolupracovníkov Umelca týkajúce sa prevedenia Umeleckého výkonu. Usporiadateľ je povinný odovzdať v dostatočnom predstihu Umelcovi program Umeleckého výkonu.

Článok 5 Podmienky prevedenia Umeleckého výkonu

5.1. Usporiadateľ je pre účely prevedenia Umeleckého výkonu povinný na svoje náklady a svoje nebezpečie zabezpečiť v mieste konania Kultúrnej akcie, a to vo vnútorných aj vonkajších priestoroch, pevné, vodorovné pódium o rozmeroch min. 5m x 4m, pričom prístupová cesta na toto pódium musí byť voľná. Usporiadateľ zaistí, aby v priebehu vystúpenia umelca bol na pódiu iba umelec, DJ a technický personál.

5.2. Usporiadateľ je pre účely prevedenia Umeleckého výkonu povinný na svoje náklady a svoje nebezpečie zabezpečiť technické podmienky, odposluchy, zvukovú aparatúru, adekvátne ozvučenie priestoru a štandardný svetelný park. Usporiadateľ sa zaväzuje technické podmienky prevedenia Umeleckého výkonu zabezpečiť výhradne v spolupráci s DJ-om, ktorý je pre tieto účely tiež kontaktný.

5.3. Usporiadateľ je povinný zabezpečiť pre Umelca a k jeho výlučnému užívaniu 1 uzamykateľnú, dostatočne osvetlenú, vykurovanú šatňu primeranej veľkosti, so zrkadlom, zásuvkou na 220 V, sociálnym zariadením. Umelec bude mať v šatni k dispozícii 2ks froté ručník a v primeranom množstve perlivú a neperlivú vodu. Usporiadateľ sa zaväzuje, chrániť veci v šatni pred akoukoľvek škodou, najmä pred akýmkoľvek poškodením, zničením či odcudzením.

5.4. Usporiadateľ je povinný zaistiť security počas celej doby prítomnosti umelca na akcii.

5.5. Usporiadateľ sa zaväzuje splniť všetky povinnosti vyplývajúce z Autorského zákona používateľovi umeleckého výkonu - verejnej produkcie s hudbou, najmä však uzavrieť hromadnú licenčnú zmluvu o použití hudobných diel ich verejným vykonaním a verejným prenosom s organizáciou kolektívnej správy autorských práv SOZA. Umelec sa zaväzuje poskytnúť Usporiadateľovi zoznam použitých hudobných diel najneskôr 7 dni pred Vystúpením – Príloha 1 Zmluvy.

Článok 6 Parkovanie, Ubytovanie

6.1. Usporiadateľ je na svoje náklady povinný zabezpečiť parkovanie vozidla Umelca počas prevedenia Umeleckého výkonu. Ustanovenie vety prvej platí obdobne pre prípadné zvukové

skúšky, ak sa majú podľa tejto Zmluvy konať. Usporiadateľ sa zaväzuje zamedziť na vozidle či vozidlách vznik akejkoľvek škody, najmä akémukoľvek poškodeniu, zničeniu či odcudzeniu; to platí obdobne aj pre vybavenie tohto vozidla, či vecí v tomto vozidle umiestnených.

6.2. Usporiadateľ je na svoje náklady povinný zabezpečiť ubytovanie pre Umeleca, pokiaľ je toto požadované. Požiadavku na ubytovanie je Umelec povinný oznámiť do 22.8.2027.

Článok 7 Spoločné ustanovenia

7.1. Zaradenie umeleckého výkonu v rámci programu Kultúrnej akcie. Usporiadateľ sa zaväzuje zaistiť, aby zaradenie Umeleckého výkonu v rámci Kultúrnej akcie žiadnym spôsobom neznížovalo meno či povesť Umeleca, Umelecký výkon ani osobnosť Umeleca či osôb jemu blízkych.

7.2. Usporiadateľ zaistí, aby sa pred akciou, v priebehu vystúpenia alebo po vystúpení umelca nekonala propagácia žiadnej politickej strany, hnutia alebo akákoľvek propagačná politická činnosť okrem reklamných partnerov akcie.

7.3. Zmluvné strany sa zaväzujú zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach týkajúcich sa tejto Zmluvy. Povinnosť mlčanlivosti sa vzťahuje tiež na obsah tejto Zmluvy a na skutočnosti týkajúcej sa jednaní o tejto Zmluve či s touto Zmluvou súvisiace.

Článok 8 Zrušenie Kultúrnej akcie či Umeleckého výkonu

8.1. Zrušenie Kultúrnej akcie či Umeleckého výkonu Usporiadateľom. V prípade, že príde k zrušeniu Kultúrnej akcie či Umeleckého výkonu z dôvodov, za ktoré Umelec nezodpovedá, zaväzuje sa Usporiadateľ zaplatiť Umelecovi storno poplatok vo výške:

8.1.1. 25% Odmeny (bez DPH), ak oznámi Usporiadateľ zrušenie Kultúrnej akcie či Umeleckého výkonu Umelecovi v dobe aspoň 30 dní pred konaním Kultúrnej akcie, resp. Umeleckého výkonu.

8.1.2. 50% Odmeny (bez DPH), ak oznámi Usporiadateľ zrušenie Kultúrnej akcie či Umeleckého výkonu Umelecovi v dobe medzi 29. a 10. dňom pred konaním Kultúrnej akcie, resp. Umeleckého výkonu.

8.1.3. 100% Odmeny (bez DPH), ak oznámi Usporiadateľ zrušenie Kultúrnej akcie či Umeleckého výkonu Umelecovi v dobe kratšej ako je 10 dní pred konaním Kultúrnej akcie, resp. Umeleckého výkonu.

8.2. Umelec je oprávnený zrušiť prevedenie Umeleckého výkonu v prípade, že:

8.2.1. prevedeniu Umeleckého výkonu bráni vyššia moc (najmä choroba, úraz či iná zdravotná indispozícia Umeleca či osoby jemu blízkej, dopravná nehoda Umeleca či porucha dopravného prostriedku Umeleca, smrť v rodine).

8.2.2. Usporiadateľ je v omeškaní so zaplatením Odmeny; v takomto prípade je Usporiadateľ

povinný zaplatiť Umelecovi storno poplatok stanovený vo výške obdobne podľa odstavca

8.2.3. Prevedenie Umeleckého výkonu nie je možné z dôvodu technických prekážok na strane, Usporiadateľa.

8.3. V prípade, že príde k zrušeniu Umeleckého výkonu podľa pododstavca 8.2.1., je Umelec povinný vrátiť Usporiadateľovi Odmenu, ktorú od neho obdržal. V prípade, že príde k zrušeniu Umeleckého výkonu podľa pododstavcov 8.2.2. či 8.2.3., je Usporiadateľ povinný zaplatiť Umelecovi storno poplatok stanovený vo výške obdobne podľa odstavca 8.1.

Článok 9 Záverečné ustanovenia

9.1. Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu poslednej zo zmluvných strán.

9.2. Táto zmluva sa riadi právnym rádom Slovenskej republiky.

9.3. Táto Zmluva môže byť menená iba dohodou zmluvných strán v písomnej forme, pričom podpisy musia byť na rovnakej listine.

Ustanovenie vety prvej platí obdobne pre zrušenie tejto Zmluvy dohodou.

9.4. Táto Zmluva, vrátane príloh, je vyhotovená v 3 rovnopisoch, pričom umelec obdrží jedno vyhotovenie a usporiadateľ dve vyhotovenia.

9.5. Každá zo zmluvných strán prehlasuje, že túto Zmluvu uzatvára slobodne, že túto Zmluvu myslí vážne, že obsah tejto Zmluvy považuje za určitý a zrozumiteľný a že sú jej známe všetky okolnosti, ktoré pre ňu z hľadiska uzavretia tejto Zmluvy majú a môžu mať význam.

V Belej Nad Cirochou dňa 20. 8. 2026

vo Finticiach, dňa 28. 8. 2026

.....
Usporiadateľ

JÁN VAJDA – starosta obce

Obec Belá nad Cirochou

.....
Umelec

Ľuboš Romčo – konateľ

Heddy Keddy Services s.r.o.

